

Nr. / No ___ Data / Date _____

F1_MENTIUNI SPECIALE INCASARI / SPECIAL MENTIONS FOR INCOMINGS

Informatii referitoare la incasare incasarii / Incoming beneficiary information:

Nume beneficiar / Beneficiary Name

Suma / Amount valuta / currency

Data incasarii / Incoming date

 Cod IBAN beneficiar / **Beneficiary's IBAN:**

--	--	--	--	--	--

Ca urmare a solicitarii Raiffeisen Bank SA de clarificare a incasarii, declar pe proprie raspundere ca suma/valuta / **Following the request for clarification of Raiffeisen Bank SA, we declare the amount/currency of** remisa de Ordonatorul / **sent by** in data de / **date** imi apartine si reprezinta / **belongs to me and represents**

Ca urmare a cererii Bancii Ordonatorului de restituire suma / valuta incasata in data de / **Following the ordering bank's request to refund the amount / currency from date** in valoare de / **amount of** beneficiarul va completa / **the beneficiary will fill in:**

Sunt de acord cu restituirea sumei deoarece nu mi se cuvine / **I agree to refund the amount**

Nu sunt de acord cu restituirea sumei, pe motiv / **We don't agree to refund the amount, reason being**

Sunt de acord cu o posibila pierdere, datorata riscului de schimb valutar, in caz de restituire incasare cross currency. / **I agree with the possible loss due to foreign exchange risk in case of refund cross currency incoming.**

Solicitam modificarea contului de incasare din, denominat in valuta, in contul cu numarul, denominat in valuta..... / **We request to modify the credited account from**, **opened in currency** in account number, **opened in currency**

Motivul solicitarii / Request details:

Partenerul platitor a gresit contul / **The payers sent the money into an different account**

Am transmis platitorului un cont gresit / **I missed to send to the payer the proper account**

Alte motive / **Other motives**

Va rugam sa ne transmiteti Confirmarea Incasarii la urmatoarea adresa de **email / Please, send us the swift copy to the following email address**

Subsemnatul declar ca in cazul in care prezentul formular este semnat prin aplicarea pe documentul electronic a unei semnaturi electronice calificate valide, care indeplineste cerintele de validare prevazute de Regulamentul (UE) nr. 910/2014 al Parlamentului European si al Consiliului din 23 iulie 2014, bazata pe un Certificat digital calificat valid (nerevocat/ nesuspendat) la momentul semnarii, instructiunile date vor fi validate de banca dupa parcurgerea unei etape suplimentare de validare a consimtamantului, realizata prin contactarea de catre Banca a Reprezentantului legal / Reprezentantului Autorizat semnat la numarul de telefon mobil inregistrat in sistemul Bancii la cea mai recenta actualizare a datelor acestuia. Identificarea in cadrul apelului telefonic se va efectua prin solicitarea de informatii despre persoana apelata si despre Client, cunoscute de catre aceasta. Daca nu se poate realiza identificarea sau nu se confirma consimtamantul exprimat de Client la semnarea prezentului Formular, acesta nu va produce alte efecte juridice intre parti.

Raiffeisen Bank S.A.,
Semnatura / Signature

.....

Client beneficiar / Beneficiary client
Semnatura / Signature

.....